

Granger Congregation Unity of the Brethren

Reverend Joseph Barton Notebooks 1917-1920

Transcriber Note: Original information is written in paragraph format. For ease of translation, consistency, and electronic search ability, translated information is documented in table format. Additional confirming information is added to the translation in light grey italics.

Translated by:
Kelly A. Zrubek
207 Brazos St.
Granger, Texas

2

Robu 1909.-1 čerence
Patu dolu se zdržovali
okolo Granger a San Gabriel
Laskave dehujem bratram
a sestram co i navstivili
vnenacnici v tenpl
obscilasti pani Rosie
Kleckova a pan Manžel
ktery i navstevovali
každy den.

On July 1st 1909,

I was down and absent from around Granger and San Gabriel.

Kind thanks to brothers and sisters who have actually visited at the hospital most especially Mrs. Rosie Klecka and her husband who attended me every day.

**Granger Congregation
Unity of the Brethren**

**Reverend Joseph Barton Notebooks
Křest – Baptisms 1917-1920**

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Křest – Baptism Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
1	1/29/1917	9/29/1916	Bertina Vlasta Zetik	Granger	Pavel (Paul) M. Zetik	Frantiska (Frances) Bravenec	Frantisek Josef (Frank Joseph) & Johanna Matous	\$2.00
2	2/1/1917	6/19/1914	Anna Marie Roznovak	Houston	Pavel (Paul) Roznovak	Marie Roznovak	Jan (John) & Anna Roznovak	\$1.50
3	2/25/1917	1/12/1917	Hermina Eliske Janyska	Granger	Anton Janyska	Frantiska (Frances) Vitek	Josef & Emile Batla	-
4	3/8/1917	5/31/1915	Vilhelm Viktor (William Victor) Taisler	Granger	Jan (John) Taisler	Rozalie Vanek	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Vitek	\$1.50
4	3/8/1917	2/9/1917	Elsa Isralea Vitek	Granger	Vilelm Frantisek (William Frank) Vitek	Hedvika (Hedwig) Rozacky	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Vitek	\$1.50
5	June 1917	12/2/1916	Eduard Rajmund (Edward Raymond) Hudon	Taylor	Joseph Hudon	Frantiska (Frances) Roznovak	Frantisek (Frank) & Anna Hurta	\$1.50
6	6/24/1917	2/16/1917	Hermina Terezie Kotrla	Weir	Josef (Joseph) Kotrla	Albina Kovarik	Jan (John) Kotrla & Terezie Melnar	-
16	7/15/1917	3/23/1917	Emilie Julie Hribek	Granger	Jan (John) Hribek	Julie Volcik	August & Emilie Kubicek	-
17	8/20/1917	7/12/17	Libuse Julie Kurecka	Taylor	Frantisek (Frank) Kurecka	Julie Hermina Drozd	Frantisek (Frank) & Lidmila Drozd	\$1.50
18	9/1/1917	7/10/1917	Daniel Jaroslav Svoboda	Granger	Jaroslav (Jerry) Svoboda	Vera Machu	Rudolf & Albina Rozacky	\$1.75
20	9/18/1917	8/11/1917	Vilhelm Stanislav (William Stanley) Zamorsky	Taylor	Stanislav (Stanley) Zamorsky	Albina Simcik	Henry & Rozalie Sefcik	\$1.50
20	10/6/1917	9/10/1917	Vlasta Kovar	Granger	Tom Kovar	Frantiska (Frances) Volcik	Frantisek (Frank) & Anezka (Agnes) Volcik	\$1.50

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
22	10/10/1917	8/31/1917	Helena Terezie (Helen Teresa) Vitek	Granger	August Gustav Vitek	Terezie Stefka	Frantisek & Terezie Stefka	\$2.00
22	10/11/1917	6/8/1917	Joseph Vrubel	Taylor	Frantisek (Frank) Vrubel	Rosie Janirek	Stepan & Frantiska (Steven and Frances)Polasek	\$2.00
23	11/1/1917	10/3/1917	Ella Frantiska Hunka	Granger	Frantisek (Frank) Hunka	Frantiska (Frances) Mikus	Martin & Rozalie Martinets	\$1.50
24	11/2/1917	8/4/1917	Jan Vincenc (John Vincent) Holubec	Granger	Frantisek (Frank) Holubec	Frantiska (Frances) Dusek	Vinc & Rozina Dusek	\$1.50
26	12/25/1917	9/15/1917	Adela Marie Zindley	Schwertner	Herman Johann Zindley	Albina Simcik	Pavel & Katerina (Paul & Katrina) Simcik	\$2.00
29	1/24/1918	11/24/1917	Milada Blahoslava Repa	Taylor	Jan (John) J. Repa	Anna Kurecka	Joseph & Antonie Labaj	\$2.50
29	1/31/1918	1/18/1918	Alosie Anna Vitek - Died 2/1/1918	Granger	Joseph J. Vitek	Anna Volcik Proxy on behalf of Anna: Zuzanna Zajicek	Pavel Anton & Veronika Volcik	-
30	2/23/1918	12/19/1917	Livie Anna Hunka (Marked out with statement To Temple)	Temple	Joseph Hunka	Hermina Frantiska Kotrla	Joseph A. & Antonie Pechal	\$1.50
31	3/3/1918	2/19/1918	Viola Verunka Balusek	Granger	Vilem (William) Ben Balusek	Vera Mucha	Jan (John) & Anna Dolezal	\$1.80
32	3/25/1918	2/19/1918	Jan (John)Daniel Labaj	Granger	Jan (John) Labaj	Lidmila Barton	Joseph & Anna Labaj	\$0.25
32	3/28/1918	12/17/1917	Frantisek Benjamin Josef Penak	Granger	Frantisek (Frank) J. Penak	Cecilia Pustek (note: Cecilia & Frantiska Vitek both adopted into the church on 3/28/1918)	Jan Pustek & Frantiska Vitek	-
34	4/3/1918	3/17/1918	Marie Otilie Rafaj	Granger	Jan (John) Rafaj	Marie Brezovjak	Joseph & Marie Chasak	\$1.50
35	4/28/1918	2/16/1918	Julius Rajmund Wentrcek	Granger	Josef F. Wentrcek	Viktoria Blazek	Jan & Anna Roznovak	\$1.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
35	4/28/1918	9/24/1917	Lilie Mary Skrabanek	Tioga, Grayson Co.	Jan (John) Skrabanek	Anna Fojt	Tom & Frantiska (Frances) Skrabanek	\$1.50
36	4/28/1918	2/28/1918	Elsie May Skrabanek	Seaton	Joseph Skrabanek	Marie Holik	Tom & Frantiska (Frances) Skrabanek	\$1.50
36	5/7/1918	12/25/1917	Everlina Rozalie Stefka	Taylor	Joseph Ladislav Stefka	Albina Adamek	August G. & Terezie Jaroslava Vitek	\$2.25
37	5/19/1918	4/19/1918	Rudolf Anton Kaspar	Jarrell	Joseph Kaspar	Frantiska (Frances) Mrazek	Pavel & Katerina (Paul & Katrina) Simcik	\$1.00
38	6/7/1918	11/30/1917	Darwin Arnold Hruska	Bartlett	Jan (John) F. Hruska	Frantiska (Frances) Hruska	Frantisek (Frank) & Louise Hruska	\$3.50
39	6/23/1918	5/22/1918	Viola Anna Martinets	Holland	Alois Martinets	Terezie Zurek	Jan & Marie Pruch	\$2.00
40	6/23/1918	5/20/1918	Jindrich Emmanuel Schirpigg	Granger	Henry Vilelm Schirpigg	Rozalie Simcik	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Pustejovsky	\$1.50
40	7/11/1918	6/16/1918	Jaroslav (Jerry) Stacha	Granger	Vince Stacha	Frantiska (Frances) Vitek	Martin & Johanna Vitek	\$2.50
40	7/11/1918	6/15/1918	Stanislav (Stanley) Batla	Granger	Joseph Batla	Emilie Vitek	August G. & Terezie Vitek	\$2.50
40	7/27/1918	3/13/1918	Elsie Andela Kopecky	Thrall	Jan (John) Kopecky	Frantiska (Frances) Zurek	Jan L. (John L.) & Frantiska (Frances) Machu	\$1.50
43	7/28/1918	6/18/1918	Elsie Marie Huser	Granger	J H Huser	Annie Volcik	J. F. & Anna Martinets	\$1.00
43	7/28/1918	1/28/1918	Eduard Onnan Blackwell	Davilla	Sidney Blackwell	Emilie Kalinec	F. R. & Frantiska (Frances) Sefarik	\$1.50
43	7/28/1918	6/6/1918	Josef Daniel Dusek	Granger	V. C. Dusek	Albina Martinets	M. R. & Rozalie Sralla	\$2.00
43	7/28/1918	5/27/1918	Albin Chasak	Granger	Joseph Chasak	Marie Huser	Joseph & Frantiska (Frances) Machac	\$2.00
45	9/13/1918	8/16/1918	Karel Jan (Carl John) Vitek	Granger	Karel Vitek	Vlasta Cervenka	Henry Josef & Frantiska (Frances) Kotrla	\$3.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
46	10/1/1918	8/20/1918	Slavie Stazie Machu	Granger	Joseph M. Machu	Terezie Zetak	Jan L. (John L.) & Frantiska (Frances) Machu	\$1.50
46	10/1/1918	5/16/1918	Verunka Adela Alice Rozacky	Granger	Rudolf Rozacky	Albina Machu	Joseph M. & Terezie Machu	\$1.50
47	10/6/1918	5/17/1918	Alfred Vilhem Marek	Elgin	William Marek	Albina Dietrich	V. C. & Albina Dusek	\$2.00
48	10/14/1918	7/5/1918	Libuse Josephine Pechal	Seaton	Joseph A Pechal	Antonie Hunka	Jan (John) & Vera Hunka	\$1.50
57	2/8/1919	12/11/1918	Elsie Anna Zrubek	Beaukiss	Rajmund Zrubek	Terezie Kovar	Frantisek J. & Anna Dlouhy	\$2.00
59	3/16/1919	1/25/1919	Alois Anton Kokes	-	Frantisek Kokes	Antonie Dustek	Frantisek & Mary Svrčina	\$1.50
59	3/20/1919	1/21/1919	Lidmila Volcik	Granger	Jan (John) E. Volcik	Bozena (Bessie) Slampa	Joseph J. & Anna Vitek	\$2.50
63	5/4/1919	4/6/1918	Ruzena Anezka (Rose Agnes) Volek	Granger	Jan (John) Volek	Frantiska (Frances) Simcik	Jan H. & Anna Lesikar	\$1.50
69	8/3/1919	1/28/1919	Lilie Alzbeta (Lilly Elizabeth) Nedbalek	Taylor	Joseph Nedbalek	Marie Lojkasek	Frantisek (Frank) & Josephine Pilat	\$0.50
69	8/13/1919	10/18/1918	Frantisek Rajmund (Frank Raymond) Kotrla	Weir	Joseph Kotrla	Albina Kovarik	Jan (John) & Terezie Kotrla	\$4.00
69	8/13/1919	10/18/1918	Frantiska Estera (Frances Ester) Kotrla	Weir	Joseph Kotrla	Albina Kovarik	Jan (John) & Terezie Kotrla	-
69	9/1/1919	5/9/1919	Jan Frantisek Hurta	Crosby	Jan (John) A. Hurta	Terezie Marek	Frantisek (Frank) & Anna Vera Hurta	\$1.50
77	12/8/1919	7/1/1919	Elisha Marta (Alicia Martha) Vitek	Granger	August Gustav Vitek	Terezie Jaroslava Stefka	Joseph & Emilie Anna Batla	\$2.50
80	1/4/1920	5/19/1919	Anna Ester May Zindler	Schwertner	Hermann Zindler	Albina Simcik	Oscar & Frantiska (Frances) Schirpzig	\$2.00
85	2/15/1920	12/16/1919	Vallye Anita	Granger	Joseph Vitek	Frantiska (Frances) Anna Trlica	Henry Joseph & Frantiska (Frances) Kotrla	\$2.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
85	2/15/1920	11/9/1919	August Frantisek Vitek	Granger	Joseph J. Vitek	Anna Volcik	Jan (John) J. & Terezie Vitek	\$2.00
86	3/20/1920	1/4/1920	Marta Marie Mucha	Circleville	Jan (John) Mucha	Albina Mikus	Joseph Marie Mucha	\$2.50
87	3/29/1920	2/27/1920	Adolf Viktor Kotrla	Granger	Jan (John) Kotrla	Terezie Melnar	Joseph & Albina Kotrla	\$3.50
87	3/29/1920	8/11/1919	Benjamin Josef Huser	Granger	Frantisek (Frank) Huser	Anna Emile Wentrcek	Josef & Anna Huser	\$2.00
89	5/1/1920	4/3/1920	Ruzena (Rose) Srnensky	Circleville	Pavel (Paul) Srnensky	Albina Michalek	Jan (John) Fojt & Marie Srbek Fojt	\$2.00
90	5/4/1920	4/14/1920	Edvin Victor Volcik	Granger	Frantisek (Frank) Volcik	Anezka (Agnes) Kovar	Tom & Frantiska (Frances) Kovar	\$2.00
90	5/4/1920	4/1/1920	Frantisek (Frank) Kovar	Granger	Tom Kovar	Frantiska (Frances) Volcik	Frantisek (Frank) & Anezka (Agnes) Volcik	\$2.00
94	6/20/1920	5/6/1920	Lidmila Anna Labaj	Granger	Jan (John) Labaj	Lidmila Barton	Josef & Anna Labaj	-
95	7/4/1920	3/16/1920	Libuse Bozena Slovacek	Granger	Jan (John) Slovacek	Anna Kovarik	Josef & Albina Kotrla	\$3.50
95	7/17/1920	4/23/1920	Lidie Albina Svoboda	Corpus Christi	Jaroslav Svoboda	Vera Machu	Rudolf & Albina Rozacky	\$2.00
95	7/17/1920	5/11/1920	Rudolf Roman Rozacky	Granger	Rudolf Rozacky	Albina Machu	Josef (Joseph) & Terezie (Teresa) Machu	\$1.50
95	7/12/1920	5/23/1920	David Frantisek Martinets	Granger	Frantisek Eduard (Frank Edward) Martinets	Lydie Cervenka	VC & Albina Dusek	\$2.00
97	7/31/1920	6/6/1920	Josef Emil Batla	Granger	Joseph Batla	Emilie Anna Vitek	Gustav August & Terezie Jaroslava Vitek	\$3.00
98	8/21/1920	7/28/1920	Andela (Angela) Julie Mucha	Taylor	Karel (Carl) Mucha	Julie Kovar	Joseph & Frantiska (Frances) Sefcik	\$2.00
100	8/22/1920	6/22/1920	Jerome Richard Dusek - Died 8/22/1920	Granger	Jan (John) F Dusek	Frances Sralla	Joseph O. & Sofie Dusek	\$1.50
100	8/22/1920	7/5/1920	Gussie Lydie Huser	Granger	Karel (Carl) Huser	Lydie Cervenka	J H & Anna Huser	\$1.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Name	Birthplace in Texas	Father	Mother	Godparent(s)	Offering
100	8/22/1920	6/30/1920	Daniel Theodor Hegar	Granger	Joseph Heger	Marie Mihulencek	Joseph & Albina Barton	-
102	8/23/1920	7/7/1920	Frantisek (Frank) Clifton Skrabanek	Seaton	Joseph Skrabanek	Marie Ella Holik	Tom T & Frantiska (Frances) Skrabanek	\$2.00
102	8/23/1920	3/20/1920	Stanislava Viola Skrabanek	Seaton	Jan (John) Skrabanek	Anna Fojt	Tom T & Frantiska (Frances) Skrabanek	\$2.00
102	9/3/1920	8/11/1920	Izabela Leona Balusek	Granger	William Benjamin Balusek	Verunka Muchala	Jan (John) & Anna Dolezal	\$2.50
106	10/3/1920	8/13/1920	Eduard Timotheus (Edward Timothy) Wentrcek	Granger	Eduard Karel (Edward Carl) Wentrcek	Andela Anna Kropp	Frantisek (Frank) & Emilie Martinets	\$3.00
106	10/3/1920	8/23/1920	Josef Adolf Kaspar	Jarrell	Josef Kaspar	Frantiska (Frances) Mrazek	Karel (Carl) & Verunka Wentrcek	\$3.00
107	10/7/1920	7/28/1920	Otlie Emilie Vitek	Granger	Emil Vitek	Frantiska (Frances) Pustek	Karel (Carl) & Vlasta Vitek	\$2.00
109	11/19/1920	10/2/1920	Alzbeta Emilie Skurka	Jarrell	Jan Pavel (John Paul) Skurka	Emilie Lydie Roznovak	Ludvik Alois & Marie Andela Zurovetz	\$2.50
110	12/2/1920	11/5/1920	Andelina Frantiska (Angeline Frances) Zrubek	Granger	Rajmund (Raymond) Zrubek	Terezie Kovar	Frank Jaroslav & Anna Dlouhy	\$2.00

Granger Brethren Birth Records
1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Child First Name	Child Middle Name	Child Last Name	Birthplace in Texas	Father First Name	Father Last Name	Mother First Name	Mother Maiden Name	Godparent(s)
102	9/3/1920	8/11/1920	Izabela (Isabel)	Leona	Balusek	Granger	William Benjamin	Balusek	Verunka	Muchala	Jan (John) & Anna Dolezal
31	3/3/1918	2/19/1918	Viola	Verunka	Balusek	Granger	Vilem (William) Ben	Balusek	Vera	Mucha	Jan (John) & Anna Dolezal
97	7/31/1920	6/6/1920	Joseph	Emil	Batla	Granger	Joseph	Batla	Emilie Anna	Vitek	August Gustav & Terezie Jaroslava Vitek
40	7/11/1918	6/15/1918	Stanislav (Stanley)		Batla	Granger	Joseph	Batla	Emilie Anna	Vitek	August Gustav & Terezie Jaroslava Vitek
43	7/28/1918	1/28/1918	Eduard (Edward)	Onnan	Blackwell	Davilla	Sidney	Blackwell	Emilie	Kalinec	F. R. & Frantiska (Frances) Sefarik
43	7/28/1918	5/27/1918	Albin		Chasak	Granger	Joseph	Chasak	Marie	Huser	Joseph & Frantiska (Frances) Machac
43	7/28/1918	6/6/1918	Joseph	Daniel	Dusek	Granger	V. C.	Dusek	Albina	Martinets	M. R. & Rozalie Sralla
100	8/22/1920	6/22/1920	Jerome	Richard	<i>Dusek - Died 8/22/1920</i>	Granger	Jan (John) F	Dusek	Frances	Sralla	Joseph O. & Sofie Dusek
100	8/22/1920	6/30/1920	Daniel	Theodore	Hegar	Granger	Joseph	Heger	Marie	Mikulencak	Joseph & Albina Barton
24	11/2/1917	8/4/1917	Jan (John)	Vincenc (Vincent)	Holubec	Granger	Frantisek (Frank)	Holubec	Frantiska (Frances)	Dusek	Vinc & Rozina Dusek
16	7/15/1917	3/23/1917	Emilie	Julie	Hribek	Granger	Jan (John)	Hribek	Julie	Volcik	August & Emilie Kubicek
38	6/7/1918	11/30/1917	Darwin	Arnold	Hruska	Bartlett	Jan (John) F.	Hruska	Frantiska (Frances)	Hruska	Frantisek (Frank) & Louise Hruska
5	Jun-17	12/2/1916	Eduard (Edward)	Rajmund (Raymond)	Hudon	Taylor	Joseph	Hudon	Frantiska (Frances)	Roznovak	Frantisek (Frank) & Anna Hurta
23	11/1/1917	10/3/1917	Ella	Frantiska (Frances)	Hunka	Granger	Frantisek (Frank)	Hunka	Frantiska (Frances)	Mikus	Martin & Rozalie Martinets
30	2/23/1918	12/19/1917	Livie	Anna	<i>Hunka - (Marked out with statement To Temple)</i>	Temple	Joseph	Hunka	Hermina Frantiska	Kotrla	Joseph A. & Antonie Pechal
69	9/1/1919	5/9/1919	Jan (John)	Frantisek (Frank)	Hurta	Crosby	Jan (John) A.	Hurta	Terezie	Marek	Frantisek (Frank) & Anna Vera Hurta
87	3/29/1920	8/11/1919	Benjamin	Joseph	Huser	Granger	Frantisek (Frank)	Huser	Anna Emile	Wentrcek	Josef & Anna Huser
43	7/28/1918	6/18/1918	Elsie	Marie	Huser	Granger	J H	Huser	Annie	Volcik	J. F. & Anna Martinets
100	8/22/1920	7/5/1920	Gussie	Lydie	Huser	Granger	Karel (Charles)	Huser	Lydie	Cervenka	J H & Anna Huser
3	2/25/1917	1/12/1917	Hermina	Eliske	Janyska	Granger	Anton	Janyska	Frantiska (Frances)	Vitek	Josef & Emile Batla
106	10/3/1920	8/23/1920	Joseph	Adolf	Kaspar	Jarrell	Joseph	Kaspar	Frantiska (Frances)	Mrazek	Karel (Carl) & Verunka Wentrcek
37	5/19/1918	4/19/1918	Rudolf	Anton	Kaspar	Jarrell	Joseph	Kaspar	Frantiska (Frances)	Mrazek	Pavel & Katerina (Paul & Katrina) Simcik

Granger Brethren Birth Records
1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Child First Name	Child Middle Name	Child Last Name	Birthplace in Texas	Father First Name	Father Last Name	Mother First Name	Mother Maiden Name	Godparent(s)
59	3/16/1919	1/25/1919	Alois	Anton	Kokes	-	Frantisek (Frank)	Kokes	Antonie	Dustek	Frantisek & Mary Svrčina
40	7/27/1918	3/13/1918	Elsie	Andela	Kopecky	Thrall	Jan (John)	Kopecky	Frantiska (Frances)	Zurek	Jan L. (John L.) & Frantiska (Frances) Machu
69	8/13/1919	10/18/1918	Frantisek (Frank)	Rajmund (Raymond)	Kotrla	Weir	Joseph	Kotrla	Albina	Kovarík	Jan (John) & Terezie Kotrla
69	8/13/1919	10/18/1918	Frantiska (Frances)	Estera (Esther)	Kotrla	Weir	Joseph	Kotrla	Albina	Kovarík	Jan (John) & Terezie Kotrla
6	6/24/1917	2/16/1917	Hermína	Terezie (Teresa)	Kotrla	Weir	Joseph	Kotrla	Albina	Kovarík	Jan (John) Kotrla & Terezie Melnar
87	3/29/1920	2/27/1920	Adolph	Viktor (Victor)	Kotrla	Granger	Jan (John)	Kotrla	Terezie	Melnar	Joseph & Albina Kotrla
90	5/4/1920	4/1/1920	Frantisek (Frank)		Kovar	Granger	Tom	Kovar	Frantiska (Frances)	Volcik	Frantisek (Frank) & Anezka (Agnes) Volcik
20	10/6/1917	9/10/1917	Vlasta		Kovar	Granger	Tomas (Tom)	Kovar	Frantiska (Frances)	Volcik	Frantisek (Frank) & Anezka (Agnes) Volcik
17	8/20/1917	7/12/2017	Libuse	Julie	Kurecka	Taylor	Frantisek (Frank)	Kurecka	Julie Hermína	Drozd	Frantisek (Frank) & Lidmila Drozd
32	3/25/1918	2/19/1918	Jan (John)	Daniel	Labaj	Granger	Jan (John)	Labaj	Lidmila	Barton	Joseph & Anna Labaj
94	6/20/1920	5/6/1920	Lidmila	Anna	Labaj	Granger	Jan (John)	Labaj	Lidmila	Barton	Josef & Anna Labaj
46	10/1/1918	8/20/1918	Slavie	Stazie	Machu	Granger	Joseph M.	Machu	Terezie	Zetak	Jan L. (John L.) & Frantiska (Frances) Machu
47	10/6/1918	5/17/1918	Alfred	Vilhelm (William)	Marek	Elgin	William	Marek	Albina	Dietrich	V. C. & Albina Dusek
95	7/12/1920	5/23/1920	David	Frantisek (Frank)	Martinets	Granger	Frantisek Eduard (Frank Edward)	Martinets	Lydie	Cervenka	VC & Albina Dusek
39	6/23/1918	5/22/1918	Viola	Anna	Martinets	Holland	Alois	Martinets	Terezie	Zurek	Jan & Marie Pruch
98	8/21/1920	7/28/1920	Andela (Angela)	Julie	Mucha	Taylor	Karel (Charles)	Mucha	Julie	Kovar	Joseph & Frantiska (Frances) Sefcik
86	3/20/1920	1/4/1920	Marta	Marie	Mucha	Circleville	Jan (John)	Mucha	Albina	Mikus	Joseph Marie Mucha
69	8/3/1919	1/28/1919	Lillie	Alzbeta (Elizabeth)	Nedbalek	Taylor	Joseph	Nedbalek	Marie	Lojkasek	Frantisek (Frank) & Josephine Pilat
48	10/14/1918	7/5/1918	Libuse	Josephine	Pechal	Seaton	Joseph A	Pechal	Antonie	Hunka	Jan (John) & Vera Hunka

Granger Brethren Birth Records
1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Child First Name	Child Middle Name	Child Last Name	Birthplace in Texas	Father First Name	Father Last Name	Mother First Name	Mother Maiden Name	Godparent(s)
32	3/28/1918	12/17/1917	Frantisek (Frank)	Benjamin Josef	Penak	Granger	Frantisek (Frank) J.	Penak	Cecilia	Pustek <i>(note: Cecilia & Frantiska Vitek both adopted into the church on 3/28/1918)</i>	Jan Pustek & Frantiska Vitek
34	4/3/1918	3/17/1918	Marie	Otilie	Rafaj	Granger	Jan (John)	Rafaj	Marie	Brezovjak	Joseph & Marie Chasak
29	1/24/1918	11/24/1917	Milada	Blahoslava	Repa	Taylor	Jan (John) J.	Repa	Anna	Kurecka	Joseph & Antonie Labaj
95	7/17/1920	5/11/1920	Rudolf	Roman	Rozacky	Granger	Rudolf	Rozacky	Albina	Machu	Josef (Joseph) & Terezie (Teresa) Machu
46	10/1/1918	5/16/1918	Verunka	Adela Alice	Rozacky	Granger	Rudolf	Rozacky	Albina	Machu	Joseph M. & Terezie Machu
2	2/1/1917	6/19/1914	Anna	Marie	Roznovak	Houston	Pavel (Paul)	Roznovak	Marie	Roznovak	Jan (John) & Anna Roznovak
40	6/23/1918	5/20/1918	Jindrich (Henry)	Emmanuel	Schirpig	Granger	Henry William	Schirpig	Rozalie	Simcik	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Pustejovsky
36	4/28/1918	2/28/1918	Elsie	May	Skrabanek	Seaton	Joseph	Skrabanek	Marie Ella	Holik	Tom T & Frantiska (Frances) Skrabanek
102	8/23/1920	7/7/1920	Frantisek (Frank)	Clifton	Skrabanek	Seaton	Joseph	Skrabanek	Marie Ella	Holik	Tom T & Frantiska (Frances) Skrabanek
35	4/28/1918	9/24/1917	Lillie	Mary	Skrabanek	Tioga, Grayson Co.	Jan (John)	Skrabanek	Anna	Fojt	Tom & Frantiska (Frances) Skrabanek
102	8/23/1920	3/20/1920	Stanislava	Viola	Skrabanek	Seaton	Jan (John)	Skrabanek	Anna	Fojt	Tom T & Frantiska (Frances) Skrabanek
109	11/19/1920	10/2/1920	Alzbeta (Elizabeth)	Emilie	Skurka	Jarrell	Jan Pavel (John Paul)	Skurka	Emilie Lydie	Roznovak	Ludvik Alois & Marie Andela Zurovetz
95	7/4/1920	3/16/1920	Libuse	Bozena (Bessie)	Slovacek	Granger	Jan (John)	Slovacek	Anna	Kovarik	Josef & Albina Kotrla
89	5/1/1920	4/3/1920	Ruzena (Rose)		Srnensky	Circleville	Pavel (Paul)	Srnensky	Albina	Michalek	Jan (John) Fojt & Marie Srbek Fojt
40	7/11/1918	6/16/1918	Jaroslav (Jerry)		Stacha	Granger	Vince	Stacha	Frantiska (Frances)	Vitek	Martin & Johanna Vitek
36	5/7/1918	12/25/1917	Everlina	Rozalie	Stefka	Taylor	Joseph Ladislav	Stefka	Albina	Adamek	August G. & Terezie Jaroslava Vitek
18	9/1/1917	7/10/1917	Daniel	Jaroslav (Jerry)	Svoboda	Granger	Jaroslav (Jerry)	Svoboda	Vera	Machu	Rudolf & Albina Rozacky
95	7/17/1920	4/23/1920	Lidie	Albina	Svoboda	Corpus Christi	Jaroslav (Jerry)	Svoboda	Vera	Machu	Rudolf & Albina Rozacky

Granger Brethren Birth Records
1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Child First Name	Child Middle Name	Child Last Name	Birthplace in Texas	Father First Name	Father Last Name	Mother First Name	Mother Maiden Name	Godparent(s)
4	3/8/1917	5/31/1915	Vilhelm (William)	Viktor (Victor)	Taisler	Granger	Jan (John)	Taisler	Rozalie	Vanek	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Vitek
85	2/15/1920	11/9/1919	August	Frantisek (Frank)	Vitek	Granger	Joseph J.	Vitek	Anna	Volcik	Jan (John) J. & Terezie Vitek
77	12/8/1919	7/1/1919	Elisha	Marta	Vitek	Granger	August Gustav	Vitek	Terezie Jaroslava	Stefka	Joseph & Emilie Anna Batla
4	3/8/1917	2/9/1917	Elsa	Isralea	Vitek	Granger	Vilhelm (William) Frantisek (Frank)	Vitek	Hedvika (Hedwig)	Rozacky	Frantisek (Frank) & Frantiska (Frances) Vitek
22	10/10/1917	8/31/1917	Helena (Helen)	Terezie (Teresa)	Vitek	Granger	August Gustav	Vitek	Terezie Jaroslava	Stefka	Frantisek & Terezie Stefka
45	9/13/1918	8/16/1918	Karel (Charles)	Jan (John)	Vitek	Granger	Karel (Charles)	Vitek	Vlasta	Cervenka	Henry Josef & Frantiska (Frances) Kotrla
107	10/7/1920	7/28/1920	Otilie	Emilie	Vitek	Granger	Emil	Vitek	Frantiska (Frances)	Pustek	Karel (Carl) & Vlasta Vitek
85	2/15/1920	12/16/1919	Vallye	Anita	Vitek	Granger	Joseph	Vitek	Frantiska (Frances) Anna	Trlica	Henry Joseph & Frantiska (Frances) Kotrla
29	1/31/1918	1/18/1918	Aloise	Anna	Vitek - Died 2/1/1918	Granger	Joseph J.	Vitek	Anna Volcik	<i>Proxy on behalf of Anna: Zuzanna Zajicek</i>	Pavel Anton & Veronika Volcik
90	5/4/1920	4/14/1920	Edvin (Edwin)	Victor	Volcik	Granger	Frantisek (Frank)	Volcik	Anezka (Agnes)	Kovar	Tom & Frantiska (Frances) Kovar
59	3/20/1919	1/21/1919	Lidmila		Volcik	Granger	Jan (John) E.	Volcik	Bozena (Bessie)	Slampa	Joseph J. & Anna Vitek
63	5/4/1919	4/6/1918	Ruzena (Rose)	Anezka (Agnes)	Volek	Granger	Jan (John)	Volek	Frantiska (Frances)	Simcik	Jan H. & Anna Lesikar
22	10/11/1917	6/8/1917	Joseph		Vrubel	Taylor	Frantisek (Frank)	Vrubel	Rosie	Janirek	Stepan & Frantiska (Steven and Frances) Polasek
106	10/3/1920	8/13/1920	Eduard (Edward)	Timotheus (Timothy)	Wentrcek	Granger	Eduard Karel (Edward Charles)	Wentrcek	Andela Anna	Kropp	Frantisek (Frank) & Emilie Martinets
35	4/28/1918	2/16/1918	Julius	Rajmund (Raymond)	Wentrcek	Granger	Josef F.	Wentrcek	Viktoria	Blazek	Jan & Anna Roznovak
20	9/18/1917	8/11/1917	Vilhelm (William)	Stanislav (Stanley)	Zamorsky	Taylor	Stanislav (Stanley)	Zamorsky	Albina	Simcik	Henry & Rozalie Sefcik
1	1/29/1917	9/29/1916	Bertina	Vlasta	Zetik	Granger	Pavel (Paul) M.	Zetik	Frantiska (Frances)	Bravenec	Frantisek Josef (Frank Joseph) & Johanna Matous

Granger Brethren Birth Records

1917-1920

Page Number	Baptism Date	Birth Date	Child First Name	Child Middle Name	Child Last Name	Birthplace in Texas	Father First Name	Father Last Name	Mother First Name	Mother Maiden Name	Godparent(s)
80	1/4/1920	5/19/1919	Anna	Esther May	Zindler	Schwertner	Hermann	Zindler	Albina	Simcik	Oscar & Frantiska (Frances) Schirpig
26	12/25/1917	9/15/1917	Adela	Marie	Zindley	Schwertner	Herman Johann	Zindley	Albina	Simcik	Pavel & Katerina (Paul & Katrina) Simcik
110	12/2/1920	11/5/1920	Andelina (Angeline)	Frantiska (Frances)	Zrubek	Granger	Rajmund (Raymond)	Zrubek	Terezie	Kovar	Frank Jaroslav & Anna Dlouhy
57	2/8/1919	12/11/1918	Elsie	Anna	Zrubek	Beaukiss	Rajmund (Raymond)	Zrubek	Terezie	Kovar	Frank Jaroslav & Anna Dlouhy

**Granger Congregation
Unity of the Brethren**

**Reverend Joseph Barton Notebooks
Konfirmandi – Confirmations
1917-1920**

Konfirmanti – Confirmations

5 / 18 / 1917

<u>Name</u>	<u>Age</u>
1. George Kropp	14
2. Vincent Kropp	13
3. Frank Wentrcek	14
4. Frank Mikulencak	14
Lillie Hunka	13
5. Alois Labaj	14
6. Frances Martinets	13 ½
7. Raymond Holubec	13
8. Vlasta Repa	13
9. Raymond Dusek	13
10. Emilie Mikulencak	13
11. Henry Skrabanek	13
12. Emilie Kotrla	13
13. Rudolph Hruska	14

Katholicky	12
Bible Ev. Mat	10
Zalu	23

**Granger Congregation
Unity of the Brethren**

**Reverend Joseph Barton Notebooks
Oddavky – Marriages
1917-1920**

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Oddavky – Marriage Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Marriage Date	Groom's Name	Residence	Groom's Father	Bride's Name	Residence	Bride's Father	Witnesses	License Number	License Date	County Courthouse	Offering
2	2/6/1917	Jaroslav (Jerry) Svoboda	Granger	Karel (Carl) Svoboda	Vera Machu	Granger	Jan (John) T. Machu	Jan (John) L. Machu Rudolf Rozacky	8227	2/4/1917	Georgetown/ Williamson	\$5.00
4	3/5/1917	Joseph Benjamin Barina	Bartlett	Joseph Barina	Julie Michalec	Smithville	Joseph Michalec	Dr. A C Munsil Frantisek (Frank) E. Martinets	8259	3/1/1917	Georgetown/ Williamson	\$5.00
6	6/3/1917	Eduard Dusek	Holland	Joseph Dusek	Frantiska (Frances) Louise Podraza	Granger	Joseph H. Podraza	Victoria Podraza Louise L. Dusek Lillie Belle Dusek	280	5/17/1917	Belton/Bell	\$2.50
7	4/19/1917	Sidney Blackwell	Buckholts	J. W. Blackwell	Milada Kalinec	Davilla	Petr (Peter) Kalinec	Kate Ross Julie Kalinec	-	4/18/1917	Cameron/ Milam	\$1.00
8	5/6/1917	Walter J. Blaha	Abbott	Tom Blaha	Anna E. Labaj	Granger	Joseph Labaj	Jan (John) Labaj Jan (John) Hegar	-	4/26/1917	Hillsboro/Hill	\$4.00
16	7/31/1917	Eduard Karel Wentrcek	Granger	Jan (John) H. Wentrcek	Andela Anna Kropp	Granger	Vinc Kropp	Henrietta Machu Viktoria Mikeska	8442	7/28/1917	Georgetown/ Williamson	\$5.00
20	9/18/1917	Joseph Simcek	Taylor	Joseph Simcek	Adela Ida Hejl	Taylor	Frantisek (Frank) Hejl	Joseph F. Hejl Henry Stefek	8494	9/17/1917	Georgetown/ Williamson	\$2.50
22	10/24/1917	Vincent Lesikar	Seaton	Joseph Lesikar	Emily Pechal	Rogers	(Mother) Anne Pechal	-	514	10/22/1917	Belton/Bell	\$5.00
28	1/24/1918	Oscar Schirpig	Granger	Vilhelm (William) Schirpig	Frantiska (Frances) Luksa	Jarrell	(Mother) Katerina Simcek	Henry Schirpig Frank Tschoerner	8625	1/23/1918	Georgetown/ Williamson	\$3.50
38	6/15/1918	Frank Pechal	Temple	-	Ruth Dukatnik	Temple	-	J A Pechal Anton Pechal	-	6/14/1918	Belton/Bell	\$3.00
38	6/18/1918	Jan (John) Skurka	Corn Hill	Pavel (Paul) Skurka	Emily Roznovak	Corn Hill	Jan (John) Roznovak	Ludvik (Ludwig) Zurovetz Tomas Karasek	8734	6/15/1918	Georgetown/ Williamson	\$6.00
47	10/9/1918	Otto Vasquez	-	-	Egerfina Rivera	-	-	Ignatius Martinez Alvina Marez	8824	10/7/1918	Georgetown/ Williamson	\$2.00
52	12/6/1918	Aliand Gonzales	-	-	Hermina Contreras	-	-	-	8856	12/5/1918	Georgetown/ Williamson	-
59	3/17/1919 In West, Tx	Frantisek Eduard (Frank Edward) Martinets	Granger	Joseph Frank Martinets	Lydie Cervenka	West	Jan (John) Cervenka	V. C. Dusek Cervenka	8936	3/12/1919	Georgetown/ Williamson	\$7.00
74	11/15/1919	Frank Hunka	Holland	Tom Hunka	Lydie Anna Sralla	Taylor	Martin Sralla	Frantisek (Frank) Hunka Jan (John) Dusek	448	11/1/1919	Belton/Bell	\$5.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Page Number	Marriage Date	Groom's Name	Residence	Groom's Father	Bride's Name	Residence	Bride's Father	Witnesses	License Number	License Date	County Courthouse	Offering
76	11/19/1919	Joseph O. Kropp	Granger	Vince Kropp	Mary Mucha	Circleville	Martin Mucha	K. Mucha Joseph Stiba	9268	11/18/1919	Georgetown/ Williamson	-
76	12/2/1919	Charlie W. Huser	San Gabriel	Filip (Phillip) Huser	Lydie Cervenka	Sparks	-	J H Huser Frantisek (Frank) Pilat	9293	11/29/1919	Georgetown/ Williamson	-
81	1/14/1920	Jan (John) Prcin	Granger	Karel (Carl) Prcin	Emilie Volcik	Granger	Pavel (Paul) Volcik	Joseph Pavliska Frantisek (Frank) Volcik	9386	1/13/1920	Georgetown/ Williamson	\$3.00
84	2/10/1920	Joe R. Cervenka	-	Frantisek (Frank) Cervenka	Kristina Martinets	-	J. F. Martinets	Rajmund Cervenka Frank E. Martinets	9428	1/20/1920	Georgetown/ Williamson	\$10.00
102	8/29/1920	John Josef Stiba	Taylor	Jan (John) Stiba	Viktoria Anna Mikeska	Granger	-	Joseph Stiba J R Machu	9707	8/24/1920	Georgetown/ Williamson	\$5.00
103	9/6/1920	Jan (John) Zurek	Granger	-	Anna Sirny	Taylor	-	J H Huser P M Zetak	9719	9/6/1920	Georgetown/ Williamson	\$5.00
110	11/24/1920	Jan (John) Mikeska	Taylor	Jan (John) Mikeska <i>(From Zadveric, CZ)</i>	Frantiska (Frances) Kropp	Granger	<i>Born Stiba</i>	John P. Trlica J R Machu	9900	11/22/1920	Georgetown/ Williamson	\$5.50
113	12/11/1920	Louis Wentrcek	Granger	Karel (Carl) Wentrcek	Clara Antonie Kopecky	Bartlett	Martin Kopecky <i>(Catholic)</i>	J R Machu Emil Balusek	9932	12/10/1920	Georgetown/ Williamson	\$3.50
114	1/2/1921	Karel (Carl) Mogonye	Elgin	Jan (John) Mogonye	Rozalie Michalik	Taylor	Jan (John) Michalik	J R Mogonye Pavel (Paul) Srnensky	-	-	-	-

**Granger Congregation
Unity of the Brethren**

**Reverend Joseph Barton Notebooks
Pohřby – Funerals
1917-1920**

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Pohreb – Funeral Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Date of Funeral	Name	Birth/Death (if given)	Birthplace	Maiden Name	Spouse Name	Family	Translation notes
9	4/25/1917	Veronika Machu	b. 12/3/1868 d. 4/25/1917	Polanka, Zlin, Moravia	Pokorny	John T Machu	9 children; 5 Living - Joseph, John, Albina (Mrs. Rudy Rozacky), Rozina (Mrs. Henry Rozacky), Vera (Mrs. Jerome Svoboda), 4 deceased - Frank, Anton, Raymond, Bertina	Married 32 years Died in Taylor Sanatorium Offering \$15.00
11	7/6/1917	Louis William Jindlach	b. 3/11/1915	Temple, Texas			Father – Carl Henry Jindlach Mother – Marie born Lange 2 Brothers – Gustav and Emil	Funeral information written in German – Last Sunday he became ill from an inflammation and died this morning at 7:15.
12/13	7/9/1917	Agnes Janak	b. 9/9/1844 d. 7/7/1917	Horní Sklenov, Moravia	Fojtik	John Janak	11 children; 8 living – Joseph, Agnes (Mrs. Emil Bayer, Lubbock) Anton (in Temple), Teresa (Mrs. Henry Ziesche), Lidmila (Mrs. Andrew Bendeller, Temple), Mathilda (Mrs. Jesse Barnes, Granger), Rudolph, Albert (in Temple); 3 deceased 34 grandchildren 4 great-grandchildren	Married 51 years. Came to America before age 46 and resided in Bluff, near Fayetteville and 7 years later moved to Williamson County. Her husband predeceased her 16 years ago. She took ill suddenly on July 5 th from a heart defect and passed away on July 7 th .
14	7/12/1917	Frances Janyska	b. 7/11/1893 d. 7/11/1917	Taylor, Texas	Vitek	Anton Janyska	2 children; 1 deceased	Married for 3 years. God blessed her with 2 children, one of which died – she was thankful that the child did not suffer. She kept herself closed up and did not confide in anyone. Grief struck further when she sought out her husband and he did not come home (<i>from the war</i>). She leaves behind her husband who she loved very much and a child 6 months old. Precisely at 7:30 in the evening on her birthday, she killed herself.
30	2/28/1918	Frank Holubec	b. 11/22/1872	Wesley, Washington County, Texas		Frances Dusek	Parents – John & Katarina Holubec 6 children; 5 living – August, Henry, Raymond, Elsie, John 2 brothers – John (Beeville), Joseph (Granger) 3 sisters – Anna Bosak, Frances Wojtik, Albina Walla	Moved with his parents at age 7 to Bila Hora, Lavaca County, Texas Offering \$10.00
33	4/3/1918	Cecilie Penak	b. 6/8/1895	Ammansville, Texas	Pustka	Frank Penak	2 children; Edwin 2yrs and Frank Joseph 4 years old 4 brothers – Anton, Rudolph, John, Jerry 2 sisters – Frances Vitek and Mrs. Balicek	Married on March 3, 1915 She became ill soon after she got married. For two years she battled a disorder and finally succumbed. Offering \$6.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Pohreb - Funeral Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Date of Funeral	Name	Birth/Death (if given)	Birthplace	Maiden Name	Spouse Name	Family	Translation notes
45	9/17/1918	Suzanna Zajicek	b. 11/9/1842 d. 9/16/1918	Pržno, Moravia		Joseph Zajicek	4 children; 1 deceased in Europe; Joseph and Jan Anna	Came to America before 40 yrs old Her husband preceded her in death 4 years ago in September 1913. She was living with her daughter for 2 years after Josef died. Anna married John Vitek Offering \$15.00
46	10/4/1918	Frank B. Stefka	b. 10/3/1918				Father - F. B. Stefka Mother - Teresa born Zett Brothers - Adolph, Frank; Sister - Gardina	
48	11/1/1918	Victor Labaj	b. 8/20/1915 d. 10/31/1918	Granger, Texas			Father - John Labaj Mother - Emilie Barton 2 brothers - Joseph, John; 1 sister Vlasta	
50	11/19/1918	John Vincent Holubec	b. 8/24/1918 d. 11/17/1918	Granger, Texas			Father - Frank Holubec Mother - Frances Dusek 3 brothers - August, Henry, Raymond; 1 sister - Elsie	Father died in February 1918
60	4/3/1919	F. B. Stefka	5/20/1888	Caldwell, Texas		Teresa Zett	Father - Frank Stefka Mother - Tracey Sebesta; Step Mother - Rosina Surovik 4 children; 3 living - Adolph, Frank, Gardina; 1 deceased - Frank B. October 1918 Brother - Joseph; Sisters - Teresa (Mrs. August Vitek), Anna (Mrs. Frank Struska), Vlasta Deceased siblings - Carl, John, Jerry, William, Albina, and Lydia	Came to Granger at 11 yrs. old Married on February 7, 1909
63	5/11/1919	Rozina Zurek	b. 1852	Malé Bystřice Meziříč	Dudik	John Zurek	6 children	Was married 3 times in Europe. Joseph Zmeskal (9), Frank Blazejsky (11), Vaclav Schoen (8). Came to America 12 years ago with her sister Mrs. John Mazac. God gave her 6 children She married John Zurek on May 6, 1911. She was ill for 14 days with the flu and asthma. She leaves behind her husband and 4 children and a sister. Offering \$5.00

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Pohreb – Funeral Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Date of Funeral	Name	Birth/Death (if given)	Birthplace	Maiden Name	Spouse Name	Family	Translation notes
67	6/16/1919	Marie Martinets	b. 9/10/1883 d. 6/15/1919	Kovar, Bastrop County, Texas	Kovar	Karel Martinets	2 children - Jerome and Leopold 2 brothers – Jan and Joseph (in Taylor) 2 sisters - Frances (Mrs. John Kubala - Sealy) and Julie (Mrs. Ed. Leitner - Taylor) Her sister Anna (Bolfa) in Bartlett died at 11 years old. Father - Joseph died 1/24/1906 Mother – Anna Kulak died 28 years ago	Married in 1904 in Granger, Texas Lived 8 years in Bartlett Offering \$10.00
78	12/14/1919	Anna Skrabanek	b. 12/29/1837 d. 12/12/1919	Liptal, Moravia	Daňa	Paul Skrabanek	5 children; 4 living – Rozina, Paul, John, Tom 1 deceased Georgina 26 grandchildren – 18 great grandchildren	Came to America in 1882 to Caldwell Married on 11/15/1864 Offering \$6.00
82	1/27/1920	Anna Stasny	b. 12/11/1837 d. 12/26/1920	Zádveřice #36, Moravia	Šise	1. Jan Schovajsa 2. Jan Stasny	Father – Frank Šiše Mother – Agnes Mikeska 2 sisters – Frances Stefka (in Taylor) and Verunka Šiše in Wesley 4 children from her 1 st husband 6 children from her 2 nd husband – George (in Rowena), Anna (Mrs. Joseph Stiba) daughter-in-law Rozalie born Olejnik 9 grandchildren	Came to Bryan, Texas in 1880 Came to Rowena in 1900 Came to Granger in 1912
83	2/7/1920	Anna Machu	b. 9/28/1838 d. 2/6/1920	Seninky, Moravia	Zetak	Martin Machu	Married Martin a widower with 2 sons: Paul and John born in Moravia 4 children; Anna (Mrs. J.F. Martinets) and Miss Teresa Machu 2 are deceased 7 grandchildren - 2 great-grandchildren	Came to America in 1880 to Granger, Texas

Granger Bretheren Church Records 1917-1920

Pohreb - Funeral Index of Reverend Joseph Barton Personal Records

Page Number	Date of Funeral	Name	Birth/Death (if given)	Birthplace	Maiden Name	Spouse Name	Family	Translation notes
91	5/29/1920	Rozina Machu	b. 11/10/1840	Usti, Moravia	Trlica	Paul Machu	Married Paul who had 3 children previously 10 children - 1 deceased Frank who died at 8 months Anna (Mrs. Joseph Cervenka in Rowena), John, Paul, Rozalie (Mrs. Frank Cervenka), Joseph, Frances (Mrs. Frank Schiller), Carl, Marie (Mrs. Adam Dongess, Vernon) and Frank 49 grandchildren - 36 great-grandchildren	Came to America in 1870 Lived 8 years in Kennedy, Texas and then moved to Taylor and Granger. Her husband died 13 years ago Took care of her husband, Carl, Marie Rozaky, Mrs. Trlica, Mrs. Struhal and others. Offering \$15.00
96	7/18/1920	Albert Frank Tomancak	b. 11/7/1912 d. 7/17/1920	Taylor, Texas			Father - John Tomancak Mother - Teresa Stiba Brother - Arnold; Sisters - Everlina and Vlasta	Was sick for 10 days from Typhus
104	9/14/1920	George Ambroz Sefcik	b. 12/7/1913 d. 9/13/1920	Granger, Texas			Father - Joseph Sefcik Mother - Frances Mucha	Overcome by fever from Malaria Offering \$10.00

Soldiers from Granger (1918)

1.	August Holubec	Medical Corps	<i>Here</i>
2.	William Trlica	died	<i>died in San Antonio –at Hospital</i>
3.	Edwin Hruska	Navy	(na moři) <i>at sea</i>
4.	J. M. Mikulencak	Mechanic	<i>in the fight</i>
5.	Joseph Zurek		<i>long on the front lines in Europe</i>
6.	A. Janyska	Cook	<i>in the fight</i>
7.	Dr. Chas. Beseda	Dentist	<i>in France</i>
8.	Alois Vitek		<i>in France - in the fight</i>
9.	Frank Labaj		<i>in France</i>
10.	Oscar Schirpig	Married	<i>in France</i>
11.	Ed Wentrcek	Married	<i>in France</i>
12.	Frank Machu		<i>in France</i>
13.	Joseph Simcik		<i>in France</i>
14.	Rudy Vrubel		<i>Here</i>

2	Home	
1	Deceased	
12	In France	<i>(1 at sea)</i>

Vojáci z Branného :

1. Aug. Holubec - Medical Corps. - Zde
2. + Wm. Splice + " + v San Antonio
3. Ed. Hruska - Navy Hospital - na moři
4. J. Mikulencak - mechanic - v boji
5. Jos. Gurek - dlouho na frontě v Evropě
6. A. Janyka - Cook - v boji
7. Dr. - Chas. Bereda - Dentist - Francie
8. Alois Vitek - " " " "
9. Fr. Labaj - " " " "
10. Oscar Shipig - ženat - " "
11. Ed. Wentrcek - ženat - " "
12. Fr. Macha - " " " "
13. Jos. Simcik - " " " "
14. Rud. Yubel - zde " "

- 2 zde
 (1 ženat)
 - 12 ve Francii - (1 na moři)

We Welcome the Soldiers and Enlisted in Granger

1. The meaning of the flag and stars
2. Grieving families
3. Memories shall remain
4. Prayers in the Church
5. Thanks to God the Protector
6. Hopes and expectations that we must be eager to fight against the enemy of all mankind – the devil, evil people, his figure, and his weapons
7. We welcome you, the volunteers and soldiers

None were killed!!

Thank God for it

Vítání vojáků a sejmnutí slajky
v Grazer.

1. Význam slajky a hvězdy
2. ~~modla~~ Bolest ovdiců
3. Vzpomínky sboru
4. Modlitby v kostele
5. Dík Bohu za opatrování
6. Naděje a očekávání, že
budou horlivě bojovat proti
nepříteli svého lidstva - ďáblu.
Zlí lidé jen jeho figury a
zbraně.
7. Vítáme vás mezi sebe co
dobrovolníky v jeho vojsku.

Žádní nebyl zabít !!

Dík Bohu za to

1) Vlajka a její význam

- a) Pro vojáky
- b) Rodiče
- c) Sbor

1) Flag - and its importance

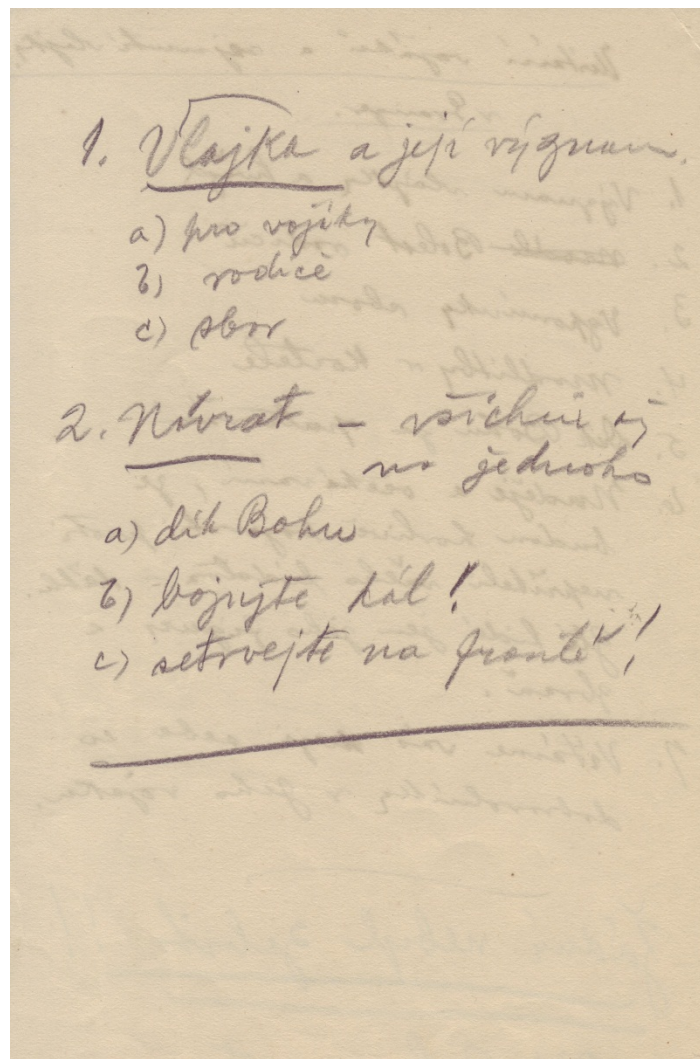
- a) for soldiers
- b) parents
- c) chorus

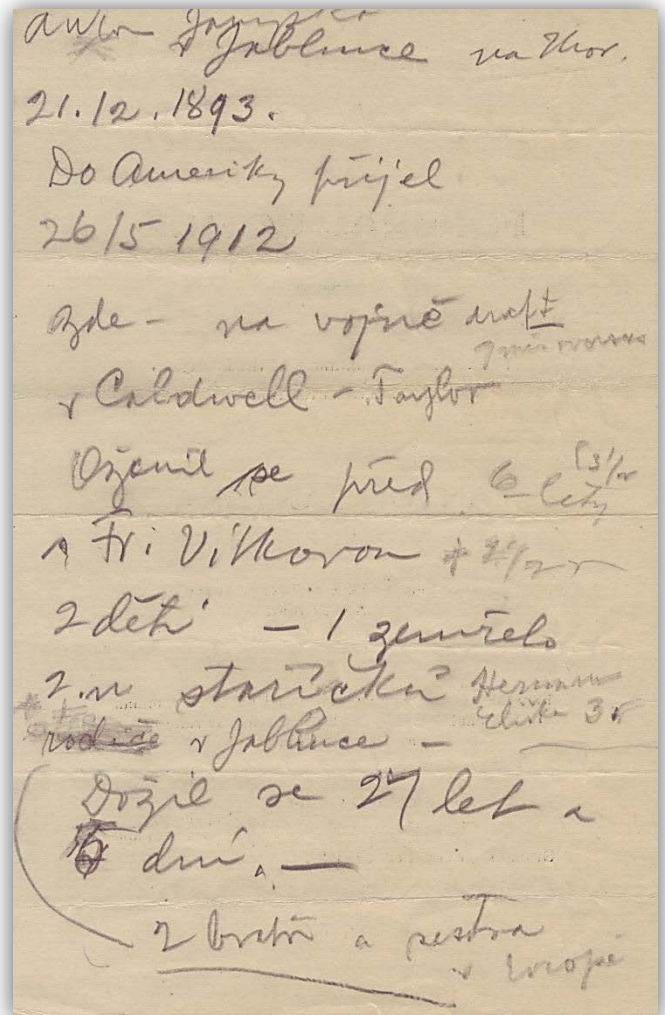
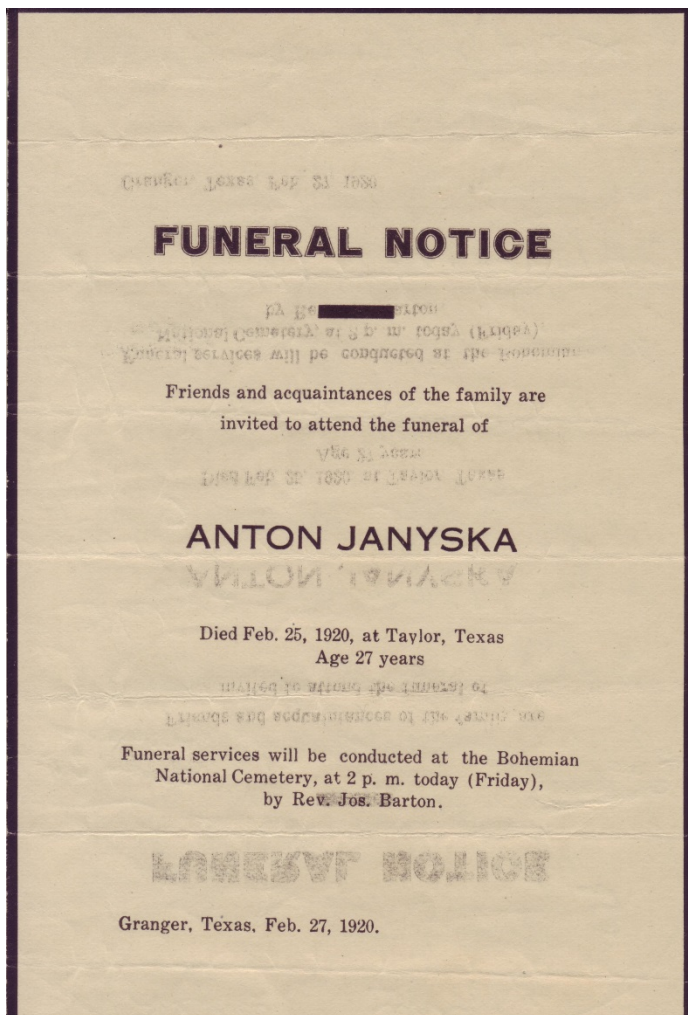
2) Navrát - všichni bý na jednoho

- a) dik Bohu
- b) bojujte dál!
- c) setrvejte na frontě!

2) Sorry - everyone was impacted

- a) Thank God
- b) Fight on!
- c) Remain at the front!





Anton Janyska

Born in Jablunka, Moravia on 12/21/1893. Came to America on May 26, 1912. Here he was drafted into the War for 7 months overseas. Lived in Caldwell, then Taylor. Was married for 6 years. Frances Vitek (died July 1917), he had 2 children – 1 deceased. 2 elderly parents Herman and Eliska in Jablunka and 2 brothers and a sister in Europe. He lived to be 27 years and 5 days.